

 <b>Match Sheet</b> <b>Skater Hockey</b> <b>Inline Hockey</b>			<b>1 Sayaluca Cadempino Lugano II</b>				<b>Goals/Torschützen/Buts/Reti</b>				<b>Penalties/Strafen/Punitions</b>												
<b>Spielbericht</b> <b>Rapport de jeu</b> <b>Rapporto di gara</b>			Nr. No.	Surname/Name Nom/Cognome	Forename/Vorname Prénom/Nome	Card/Pass Lic/Tess No.	Time/Zeit Temps	G	A	T	Time/Zeit Temps	G	A	T	Time/Zeit Temps	Nr. No.	min	On/Ende Fine/Fine	code				
Team/Mannschaft/Club Società			League/Liga Ligue/Lega	50	© PASSERA Omar	210206	05:39	15		1					39:15	13	2	41:15	B1				
CLUB 1 Sayaluca Cadempino Lugano			2L	15	A TELLESCHI Lorenzo	30696	11:47	13		2					54:58	17	2	56:58	H				
CLUB 2 Wollerau			2L	31	G MARCHESANO Michele	x x x	205253	23:19	7	13	3												
Lieu/ Ort Location/Luogo			Cadempino	Date / Datum Date / Data	22.05.2011		47	G ROSSELLI Simone				209337	28:29	66	4								
Start/Beginn Début/Inizio			14:00	End/Ende Fin/Fine	15:57		24	VASSALLI Marco				207358	45:47	88	15	5							
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara			DD27		7	STROPPINI Carlo	209169																
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato			X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole			13	RIMEDIOTTI-VON GASSER Steven	209168														
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo				Cup / Pokal/Coupe/Coppa			88	NIKLAUS Andrea	210125														
Other / Sonstiges Autre / Altro				Spectators/Zuschauer Spectateurs/Spettatori		22	17	MAGYAR Nicolas	207270														
COACH			Surname/Name Nom/Cognome		Forename/Vorname Prénom/Nome	Signature	5007		TOTAL		5		TOTAL		4		min						
Time Keeper Chronométrateur			RLH1	BERNASCONI Roberta			COACH			MOSSI Andrea		5007		TOTAL		4		min					
Official scorer Marqueur			10139	BORMOLINI Reto			2			Wollerau		Goals/Torschützen/Buts/Reti		Penalties/Strafen/Punitions									
Referee 1 Arbitre 1			209100	SURINA Davide			Nr. No.	Surname/Name Nom/Cognome	Forename/Vorname Prénom/Nome	Card/Pass Lic/Tess No.	Time/Zeit Temps	G	A	T	Time/Zeit Temps	G	A	T	Time/Zeit Temps	Nr. No.	min	On/Ende Fine/Fine	code
Referee 2 Arbitre 2			208202	PIAZZA Filippo			21	© WINIGER Silvan	211006	01:21	78	21	1						02:22	78	2	04:22	A
Tech. Director Directeur tech.							8	A WINIGER Christian	211005	01:31	22	77	2						12:20	21	10	22:20	M2
PERIOD SCORE/ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE/INTERMEDIO			FINAL			31	G BOHME Maximilian	x x x	211002	03:59	8	21	3						13:46	22	2	15:46	B1
1 Time/Drittel Tiers/Tempo			CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2	G			24:59	77	4						30:20	38	2	32:20	A	
2 Time/Drittel Tiers/Tempo			2	3	5	10	38	KUSTER Stefan	211018	26:23	8	21	5						47:40	12	2	49:40	G1
3 Time/Drittel Tiers/Tempo			2	6	Winner/Gewinner/Vainqueur/Vincitore Wollerau		22	EHLER Dominic	211009	29:24	21		6						47:40	12	2	51:40	D
Overtime/Verl. Prof./Sup.			0	0	CAPTAIN 1 Signature/Unterschrift/Firma		12	GMUR Aaron	211007	35:20	8		7						52:36	77	2	54:36	B1
Penalty/ Rigori			0	0	CAPTAIN 2 Signature/Unterschrift/Firma		17	BACHMANN Reto	211014	38:30	8	78	8										
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.							77	BUELER Michael	211010	38:53	21	8	9										
COACH			Surname/Name Nom/Cognome		Forename/Vorname Prénom/Nome	Signature	211001	78	HORLER Roman	211015	53:20	21	10										
COACH			PAJAROLA Gregor				TOTAL		10		TOTAL		22		min								
COACH			PAJAROLA Gregor				TOTAL		10		TOTAL		22		min								